


Религиозная организация – духовная профессиональная образовательная организация  
«Межъпархиальный центр подготовки церковных специалистов  
Курской Епархии Русской Православной Церкви»

УТВЕРЖДАЮ  
Директор МЦПЦС



---

иерей Роман Кацап  
"17" июня 2024 г.

**Рабочая программа дисциплины  
Церковнославянский язык**

направление подготовки  
**Приходское просвещение**  
квалификация (степень выпускника)  
**Специалист в области приходского просвещения**  
форма обучения  
**очно-заочная**

Разработчик: диак. Королев Д.С.

Курск, 2024 г.

### **Цели освоения дисциплины**

Цель освоения учебной дисциплины «Церковнославянский язык» заключается в осмыслении культурной парадигмы литургических текстов, в уяснении необходимости сохранения и истолкования канонической церковной культуры.

### **Планируемые результаты обучения**

<b>ЗНАНИЕ И ПОНИМАНИЕ</b>
<p><b>Знать:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- основные памятники и авторов вероучительной литературы,</li> <li>- основы письменности,</li> <li>- фонетического строя,</li> <li>- грамматики и</li> <li>- лексики церковнославянского языка.</li> </ul> <p><b>Уметь:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- анализировать проблемы и задачи, связанные с основными видами своей профессиональной деятельности.</li> </ul> <p><b>Владеть:</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- навыками участия в практических исследованиях деятельности конфессии,</li> <li>- практическими навыками участия во всех видах профессиональной деятельности выпускника.</li> </ul>

### **Содержание дисциплины**

#### **Объем дисциплины и виды учебной работы**

Вид работы	Трудоемкость (в акад. часах)
<b>Общая трудоёмкость</b>	<b>45</b>
<b>Контактные часы (аудиторная работа)</b>	<b>32</b>
<b>Самостоятельная работа обучающихся</b>	<b>13</b>
<b>Промежуточный контроль</b>	<b>зачет</b>

#### **Развернутый тематический план курса**

##### **Раздел 1. Церковнославянский язык как язык славянской книжности.**

Тема 1. Язык первых славянских переводов Священного Писания.

1. Древние письменные свидетельства о начале славянской книжности.
2. Изводы церковнославянского языка.
3. Ситуация двуязычия в Древней Руси.

Тема 2. Первые литературные памятники на славянском языке.

1. Церковнославянский язык как язык церковной книжности, его южнославянская основа.
2. Кириллические и глаголические Евангелия X-XI вв.

##### **Раздел 2. Графическая система церковнославянского языка в её отношении к древним алфавитам.**

Тема 1. Преобразование древнего славянского алфавита как отражение развития звукового строя живого языка.

1. Полная редакция древнего славянского алфавита.
2. Этимология названий глаголических и кириллических букв.
3. Числовые значения букв. Надстрочные знаки и знаки препинания.

Тема 2. Орфография церковнославянского языка.

1. Орфоэпия и просодия в их отношении к грамматическому строю языка.
2. Йотованные буквы и их эволюция в кириллице.
3. Дублетные буквы, служащие для обозначения согласных звуков.
4. Чтения слов под титлом.

Тема 3. Фонетика церковнославянского языка.

1. Фонетические приметы церковнославянских слов.
2. Система гласных звуков и закон открытого слога.
3. Система согласных звуков в церковнославянском языке.
4. Монофтонгизация дифтонгов и дифтонгических сочетаний.
5. Закон внутрислогового созвучия и его роль в формировании звуковой системы церковнославянского языка.
6. Переходные смягчения заднеязычных согласных.
7. Развитие звукового строя церковнославянского языка.

### **Раздел 3. Морфология**

Тема 1. Предмет исторической морфологии.

1. Дифференциация и унификация формы слова как ведущие процессы в эволюции морфологического строя.
2. Морфология имени в церковнославянском языке.
  2. Морфология глагола в церковнославянском языке.

Тема 2. Морфологические изменения в грамматике существительного.

1. Первое склонение существительных (основной тип).
2. Склонение существительных с основой на *z, k, x*.
3. Смешанный тип первого склонения.
4. Особенности звательного падежа существительных первого склонения.
5. Второе склонение существительных.
6. Третье склонение существительных.
7. Влияние третьего склонения на первое.
8. Четвёртое склонение существительных (общая характеристика).
9. Влияние на первое склонение утраченного склонения.

Тема 3. Морфологические изменения в грамматике прилагательного.

1. Склонение кратких прилагательных мужского и среднего рода.
2. Склонение кратких прилагательных женского рода.
3. Склонение полных прилагательных.
4. Притяжательные прилагательные.
5. Абстрактно-собирательное значение формы множественного числа среднего рода полных прилагательных без определяемого слова.
6. Несклоняемые прилагательные.
7. Прилагательные на *-ск-*.

Тема 4. Морфологические изменения в грамматике глагола.

1. Спряжение глаголов в настоящем (будущем простом) времени.
2. Спряжение глагола БЫТИ в настоящем времени.
3. Архаическое спряжение глаголов.
4. Аорист от основ на согласный.
5. Архаический аорист на *-тъ*.
6. Имперфект.
7. Действительные причастия прошедшего времени.
8. Имперфект от глаголов с основой инфинитива на *-и-*.
9. Действительные причастия прошедшего времени от глаголов с основой инфинитива на

-и-.

10.Сослагательное наклонение.

11.Страдательные причастия.

12.Повелительное наклонение.

Тема 5. Морфологические изменения в грамматике местоимения.

1.Склонение личных местоимений *АЗЪ, ТЫ*.

2. Склонение местоимения *ТОЙ*.

3.Значение *ЕЖЕ* перед инфинитивом.

4.Слитные формы местоимения с предлогами.

Тема 6. Морфологические изменения в грамматике имени числительного.

1.Особенности числительных

2. Обозначение больших чисел в церковнославянском языке (*ТЬМА, ЛЕГИОН, ВОРОН* и т.п.)

#### **Раздел 4. Синтаксис**

Тема 1. Исторические явления в синтаксисе церковнославянского языка.

1.Порядок слов в простом предложении.

2.Дательный падеж с инфинитивом.

3. Дательный самостоятельный как цельный синтаксический оборот.

4.Винительный с инфинитивом и двойной винительный.

Тема 2. Категория модальности в церковнославянском языке.

1.Способы выражения отрицания в церковнославянском языке.

2.Одиночное и двойное отрицание.

#### **Раздел 5. Лексика церковнославянского языка**

Тема 1. Особенности лексики церковнославянского языка.

1.Южнославянская природа лексики церковнославянского языка.

2.Стилистический аспект церковнославянской лексики.

### **Фонд оценочных средств для текущего контроля успеваемости, промежуточной аттестации по итогам освоения дисциплины**

#### **Примерные темы эссе и рефератов**

##### **Темы докладов**

1. Сведения о типах письма и рассказ об используемых в практике. Полуустав и вязь.
2. Орфография гласных.
3. Особенности синтаксиса простого предложения.

##### **Темы рефератов:**

1. Древние письменные свидетельства о создании языка славянской книжности.
2. Части речи в церковнославянском языке
3. Причастие в церковнославянском языке

#### **Вопросы к зачету**

1. Конструкции, оформляющие целевые отношения.
2. Основные грамматические категории имени существительного. Типы склонения имен существительных в церковнославянском языке.
3. 1 склонение имен существительных и его особенности в единственном числе.
4. I склонение имен существительных и его особенности в двойственном и множественном числах.
5. Случаи грамматической омонимии. Графические средства, используемые для

устранения омонимии на письме.

6. II склонение имен существительных и его особенности.
7. Чередования конечных согласных основы при склонении имен существительных I и II склонений.
8. III склонение имен существительных и его особенности.
9. IV склонение имен существительных и его особенности.
10. Имя прилагательное как часть речи. Склонение кратких прилагательных.
11. Имя прилагательное как часть речи. Склонение полных прилагательных.
12. Степени сравнения имен прилагательных. Склонение полной и краткой форм сравнительной степени.
13. Синтаксическая конструкция «Дательный самостоятельный»,
14. Синтаксическая конструкция «Двойной винительный падеж».
15. Способы выражения отрицания в церковнославянском языке. Одинокое и двойное отрицание.
16. Местоимение как часть речи. Виды местоимений по значению. Склонение неличных местоимений.
17. Имя числительное. Склонение числительных в церковнославянском языке.
18. Неизменяемые части речи в церковнославянском языке.
19. Синтаксическая конструкция «Инфинитив с дательным падежом».
20. Порядок слов в церковнославянском предложении.
21. Конструкции, оформляющие временные отношения.

#### **Показатели, критерии и шкала оценивания**

Итоговой формой контроля по дисциплине является зачет.

Зачет знаний студентов производится, если имели место:

- знание предусмотренного программой материала с пониманием ведущих понятий, определений, терминов, мировоззренческих идей курса;
- умение разбираться в теме, делать научно обоснованные выводы, четко и логически последовательно отвечать на поставленные вопросы;
- владение способностью видеть причинно-следственные связи и анализом изучаемых явлений.

Зачет не будет произведен, если студент показал незнание значительной части программного материала, основных понятий дисциплины, допустил существенные ошибки в ответах на вопросы, дал ответы слабо аргументированные, с нарушением последовательности изложения материала.

### **Учебно-методическое и информационное обеспечение самостоятельной работы студента**

#### **Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины**

##### **Темы для самостоятельного изучения:**

##### Тема: Лексика церковнославянского языка

1. Происхождение церковнославянской лексики. Чтение Ветхого Завета (Исход).
2. Основные лексико-тематические группы церковнославянской лексики (метод конструирования лексико-семантических полей по Т.Л. Мироновой). ЛТГ «Бог и мироздание»; «Род человеческий и семья», «Земное бытие человека», «Добро и зло». Чтение Ветхого Завета (Исход).
3. ЛТГ «Путь и движение», «Символика чисел», «Состав человека», «Мир живой природы», «Мир чувств человека», «Речь и слово человеческое» и др. Чтение Ветхого Завета (Исход).
4. Явления синонимии и дублетности в церковнославянской лексической системе. Антонимия. Чтение Ветхого Завета (Второзаконие, 5, 24, 29, 34).

5. Церковнославяно-русская омонимия (паронимия). Чтение Нового Завета (Евангелие от Матфея).

6. Поиск этимона корня церковнославянского слова, толкование церковнославянского слова с учетом а) найденного этимона, б) семантики русских и славянских однокоренных слов, в) контекста употребления этого слова в Св. Писании. Упражнения по церковнославяно-русской омонимии (паронимии).

7. Церковнославянизмы в современном русском языке, их семантическая эволюция. Изменение эмоционально-экспрессивной окраски церковнославянизмов в современном русском языке. Православные имена, их церковнославянское правописание и произношение. Чтение Нового Завета (Евангелие от Матфея).

8. Основные источники церковнославянской фразеологии. Библизмы. Чтение Нового Завета (Евангелие от Матфея).

9. Символизм церковнославянских текстов. Символ как знак, стоящий на границе материального и высшей духовной реальности. Чтение псалмов из Псалтири.

10. Обзор основных словарей церковнославянского языка и словоуказателей к церковным текстам. Принципы составления словарей церковнославянского языка. Стихиры Святого Иоанна Дамаскина.

11. Функции церковнославянизмов в художественной литературе.

### ***Перечень основной и дополнительной учебной литературы***

#### **Основная литература:**

1. Плетнева А. А., Кравецкий А. Г. Церковнославянский язык. – М., 2006. – 272.
2. Кравецкий, А.Г. История церковнославянского языка в России (конец XIX — XX в.) : монография / А.Г. Кравецкий, А.А. Плетнева ; ред. А.М. Молдован. – Москва : Языки русской культуры, 2001. – 400 с. [Электронный ресурс: Университ.библ.онлайн] URL: <http://biblioclub.ru/index.php?page=book&id=211244>

#### **Дополнительная литература:**

1. Алипий (Гаманович), иером. Грамматика церковно-славянского языка. — М., 1991.
2. Часослов. — М.: Моск. Патриархия, 1988.

### ***Перечень ресурсов информационно-телекоммуникационной сети "Интернет"***

1. [www.pravenc.ru](http://www.pravenc.ru) – Православная Энциклопедия.
2. [www.sedmitza.ru](http://www.sedmitza.ru) – Церковно-научный центр «Православная Энциклопедия».
3. [www.rsl.ru](http://www.rsl.ru) сайт Российской Государственной библиотеки.
4. <https://azbyka.ru/> - Православная энциклопедия «Азбука веры».
5. <https://www.predanie.ru/> - Православный портал «Предание.ру».
6. [www.portal-slovo.ru](http://www.portal-slovo.ru) - образовательный портал “Слово”;

### **Материально-техническое обеспечение дисциплины**

1.	Аудитория, оснащенная презентационной техникой: проектором, экраном, компьютером/ноутбуком
2.	Доступ к библиотечным ресурсам
3.	Доступ к сети Интернет

### **Информационные технологии**

1.	Наличие интерактивного оборудования
2.	Наличие доступа к сети Интернет